

Owner's Manual

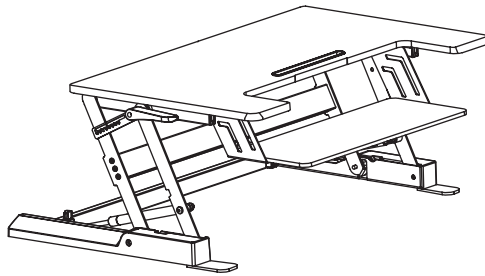


WorkWise™

Height Adjustable Sit-Stand Desktop

Model: WWSSD3622

Español 9 • Français 17 • Русский 25 • Deutsch 33



CAUTION: DO NOT EXCEED MAXIMUM LISTED WEIGHT CAPACITY (33 lb. / 15 kg). SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE MAY OCCUR!

PROTECT YOUR INVESTMENT!

Register your product for quicker service and ultimate peace of mind. You could also win an ISOBAR6ULTRA surge protector—a \$100 value!

www.triplite.com/warranty



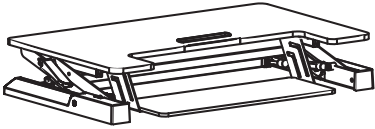
Manufacturing
Excellence.

1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.triplite.com/support

Copyright © 2017 Tripp Lite. All rights reserved.

Component Checklist

! **IMPORTANT:** Ensure all parts according to the component checklist have been received prior to installation. If any parts are missing or faulty, visit www.tripplite.com/support for service.



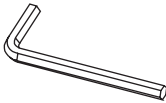
A
Workstation
x1



B
Mounting Feet
x2



C
4 mm Hex Screw
x6



D
4 mm Hex Key
x1



E
Cable Management Clamp
x1



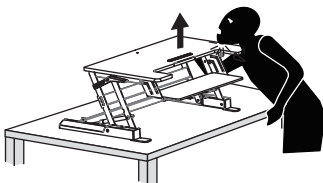
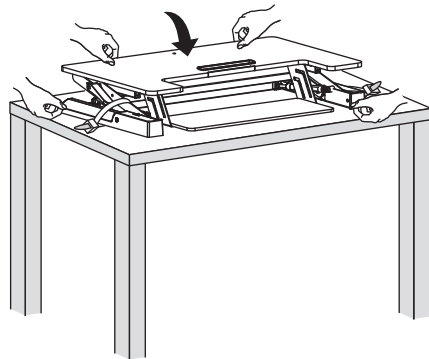
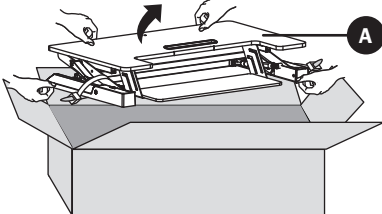
F
Zip Tie
x2



G
Felt Pads
x4

Assembly

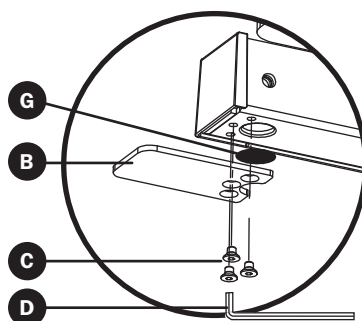
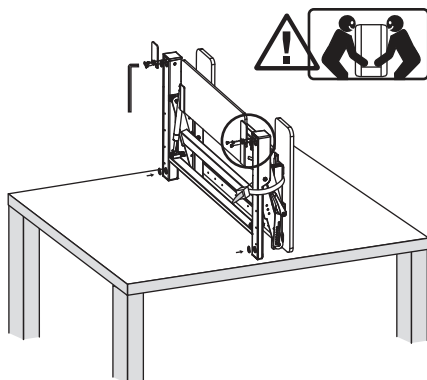
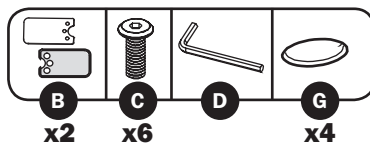
1 Remove contents from package.



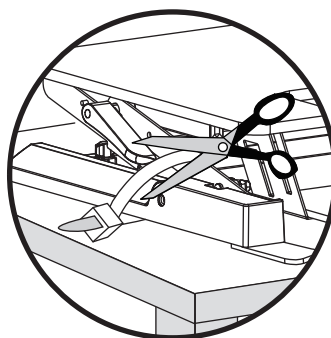
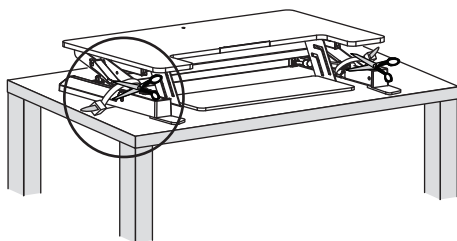
WARNING: Impact hazard!
Moving part can crush and cut.

Assembly

- 2 A** Flip the workstation onto its rear side so it stands upright. For improved stability and traction, attach the washers, mounting feet and hex screws. Secure hardware with the included 4 mm hex key.

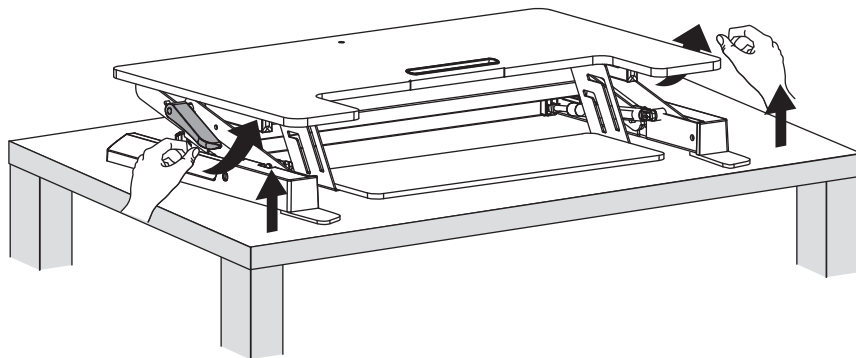


- 2 B** Using scissors or other sharp tool, cut the zip ties securing the workstation.



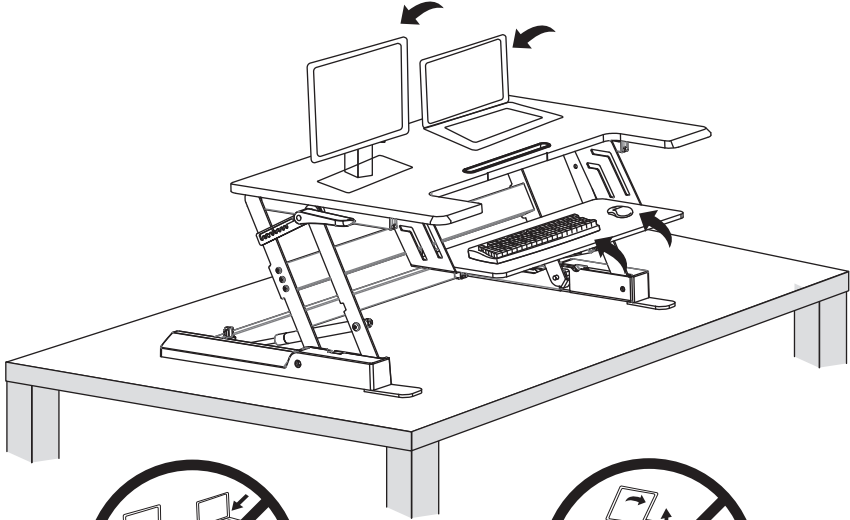
Assembly

- 3** Press both workstation handles to raise or lower the unit.



Assembly

- 4** Place monitors, keyboard and/or laptops onto the workstation.



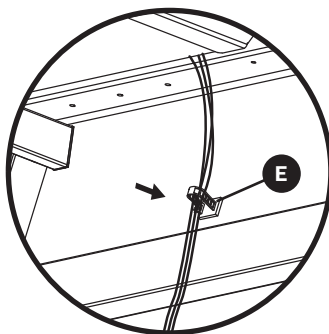
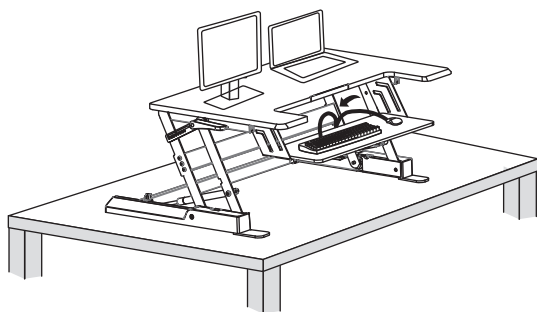
Keep monitors and laptops placed firmly in the center of the top surface. Allowing any part of the equipment to hang off the edge may result in property damage and/or personal injury.



Make sure to raise the unit slowly. Raising the workstation too quickly may create an unstable situation resulting in property damage and/or personal injury.

Assembly

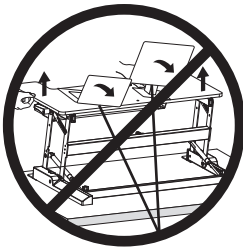
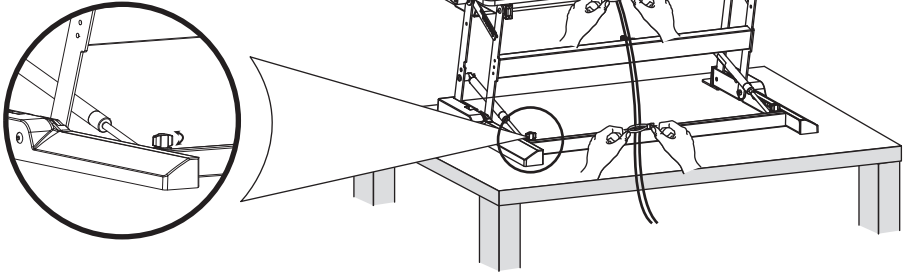
- 5** Attach the cable management clamp to the rear side of the keyboard tray. Route keyboard and mouse cables through the clamp, as needed.



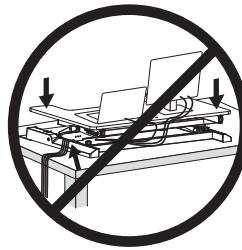
Assembly

- 6** Use the included zip ties to bundle and organize equipment cables

Turn side knob clockwise or counter-clockwise if the latch cannot lock into the notch properly.



Leave enough cable slack to allow for full range of vertical motion (15" / 38 cm). Failure to heed this warning may result in property damage and/or personal injury.



To avoid the potential to pinch cables, it is important to follow the cable routing instructions in this manual. Failure to follow these instructions may result in equipment damage and/or personal injury.



WARNING **PINCH POINT**

DO NOT place hands on or near support bars. Pinch points are created during lifting and lowering the worksurface. Failure to follow these instructions may result in serious personal injury.



Warranty and Product Registration

5-Year Limited Warranty

Seller warrants this product, if used in accordance with all applicable instructions, to be free from original defects in material and workmanship for a period of 5 years from the date of initial purchase. If the product should prove defective in material or workmanship within that period, Seller will repair or replace the product, in its sole discretion.

THIS WARRANTY DOES NOT APPLY TO NORMAL WEAR OR TO DAMAGE RESULTING FROM ACCIDENT, MISUSE, ABUSE OR NEGLIGENCE. SELLER MAKES NO EXPRESS WARRANTIES OTHER THAN THE WARRANTY EXPRESSLY SET FORTH HEREIN. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ALL WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS, ARE LIMITED IN DURATION TO THE WARRANTY PERIOD SET FORTH ABOVE; AND THIS WARRANTY EXPRESSLY EXCLUDES ALL INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES. (Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, and some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction).

WARNING: The individual user should take care to determine prior to use whether this device is suitable, adequate or safe for the use intended. Since individual applications are subject to great variation, the manufacturer makes no representation or warranty as to the suitability or fitness of these devices for any specific application.

PRODUCT REGISTRATION

Visit www.tripplite.com/warranty today to register your new Tripp Lite product. You'll be automatically entered into a drawing for a chance to win a FREE Tripp Lite product!*

* No purchase necessary. Void where prohibited. Some restrictions apply. See website for details.

Tripp Lite has a policy of continuous improvement. Specifications are subject to change without notice.



1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.tripplite.com/support

Manual del Propietario

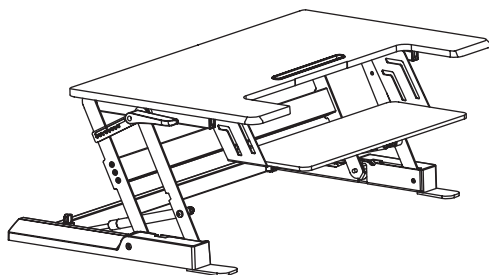


WorkWise™

Escritorio de Altura Ajustable para Estar Sentado o de Pie

Modelo: WWSSD3622

English 1 • Français 17 • Русский 25 • Deutsch 33



PRECAUCIÓN: NO EXCEDA LA CAPACIDAD MÁXIMA DE CARGA INDICADA 15 kg [33 lb]. ¡PUEDEN OCURRIR LESIONES SEVERAS O DAÑOS A LA PROPIEDAD!

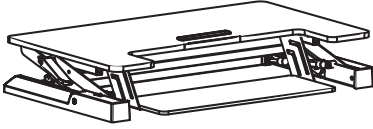


1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.triplite.com/support

Copyright © 2017 Tripp Lite. Todos los derechos reservados.

Accesorios y Partes Incluidas en el Empaque

! **IMPORTANTE:** Antes de instalar, asegúrese de haber recibido todas las partes de acuerdo a la lista de comprobación de componentes. Si faltan piezas o están defectuosas, visite www.tripplite.com/support for service.



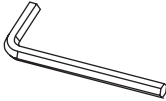
A
Estación de Trabajo
x1



B
Patas de Instalación
x2



C
Tornillo Hexagonal
de 4 mm
x6



D
Llave Hexagonal
de 4 mm
x1



E
Abrazadera para
Administración de Cables
x1



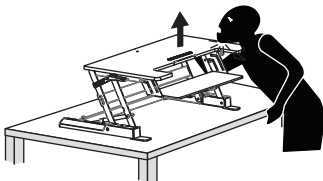
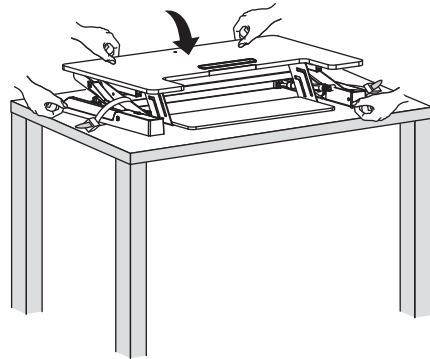
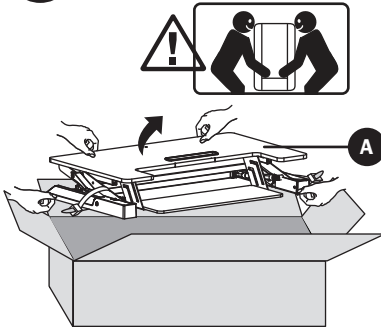
F
Amarre
x2



G
Almohadillas de
Fielto
x4

Ensamble

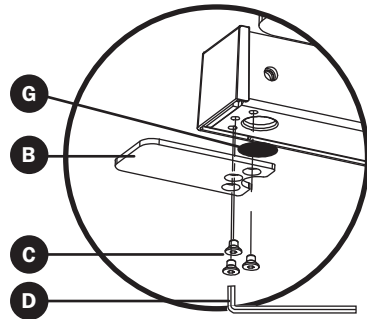
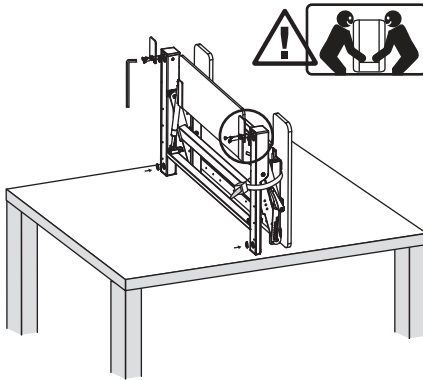
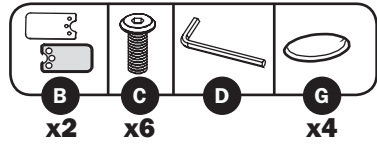
1 Retire el contenido del empaque.



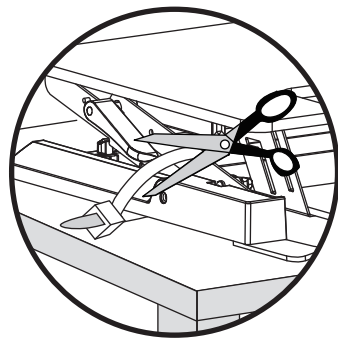
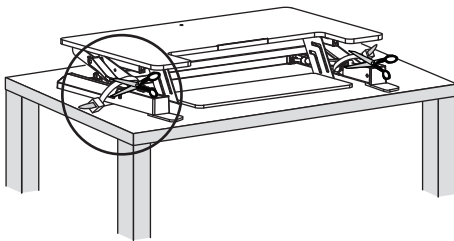
ADVERTENCIA: ¡Riesgo de impacto! Las partes móviles pueden aplastar y cortar.

Ensamble

- 2 A** Voltee la estación de trabajo sobre su lado posterior de modo que esté vertical. Para mayor estabilidad y tracción, coloque las arandelas, patas de instalación y tornillos hexagonales. Asegure el hardware con la llave hexagonal de 4 mm incluida.

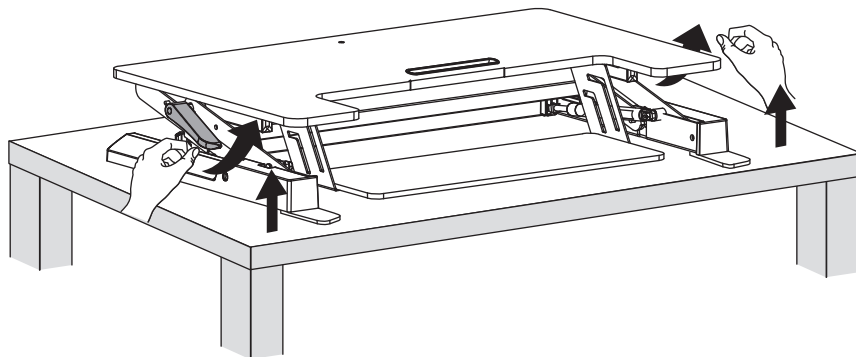


- 2 B** Utilizando tijeras u otro instrumento afilado, corte los amarres que sujetan la estación de trabajo.



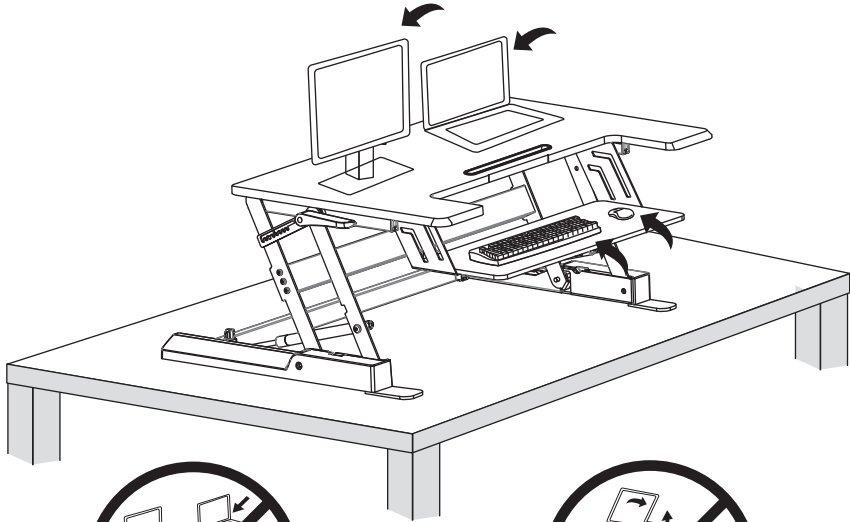
Ensamble

- 3 Presione ambas manijas de la estación de trabajo para elevar o bajar la unidad.



Ensamble

- 4** Coloque monitores, teclado y/o laptops en la estación de trabajo.



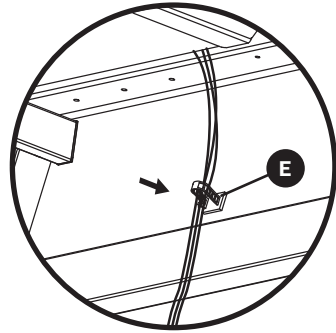
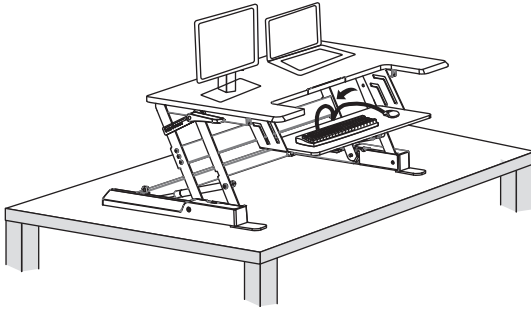
Mantenga los monitores y laptops colocados firmemente en el centro de la superficie superior. Permitir que cualquier parte del equipo cuelgue fuera del borde puede resultar en daños a la propiedad y/o lesiones personales.



Asegúrese de elevar lentamente la unidad. Elevar la estación de trabajo demasiado rápido puede crear una situación inestable que resulte en daños a la propiedad y/o lesiones personales.

Ensamble

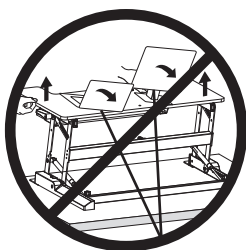
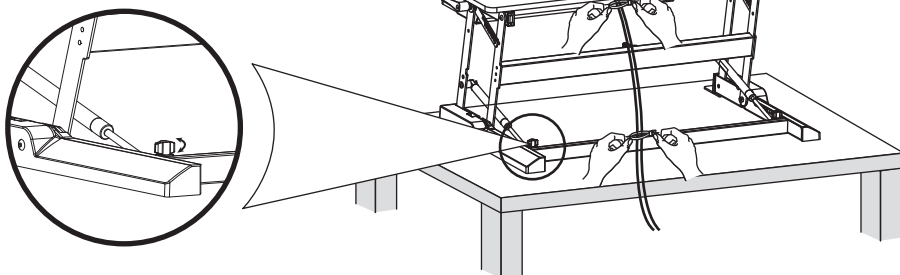
- 5** Fije la abrazadera de administración de cable a la parte posterior de la bandeja del teclado. Conduzca los cables del teclado y el mouse a través de la abrazadera, conforme sea necesario.



Ensamble

- 6** Utilizar los amarres incluidos para agrupar y organizar los cables del equipo

Gire la perilla lateral hacia la derecha o hacia la izquierda si el pestillo no se puede asegurar correctamente en la ranura.



Deje suficiente holgura de cable para permitir la gama completa de movimiento vertical (38 cm). No seguir esta advertencia puede resultar en daños a la propiedad y/o lesiones personales.



Para evitar la posibilidad de pellizcar los cables, es importante seguir las instrucciones de enrutamiento del cable en este manual. No seguir estas instrucciones puede resultar en daño al equipo y/o lesiones personales.



ADVERTENCIA PUNTO DE COMPRESIÓN

NO coloque las manos sobre o cerca de las barras de soporte. Se crean puntos de compresión durante la elevación y descenso de la superficie de trabajo. No seguir estas instrucciones puede causar serias lesiones personales.



Garantía

Garantía Limitada por 5 Años

El vendedor garantiza este producto, si se usa de acuerdo con todas las instrucciones aplicables, de que está libre de defectos en material y mano de obra por un período de 5 años a partir de la fecha de compra inicial. Si el producto prueba ser defectuoso en material o mano de obra dentro de ese período, el vendedor reparará o reemplazará el producto a su entera discreción.

ESTA GARANTÍA NO SE APLICA AL DESGASTE NORMAL O A LOS DAÑOS QUE RESULTEN DE ACCIDENTES, USO INCORRECTO, USO INDEBIDO O NEGLIGENCIA. EL VENDEDOR NO OTORGA GARANTÍAS EXPRESAS DISTINTAS DE LA ESTIPULADA EN EL PRESENTE. SALVO EN LA MEDIDA EN QUE LO PROHÍBAN LAS LEYES APLICABLES, TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO TODAS LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN AL PERÍODO DE GARANTÍA ESTABLECIDO; ASIMISMO, ESTA GARANTÍA EXCLUYE EXPRESAMENTE TODOS LOS DAÑOS INCIDENTALES E INDIRECTOS. (Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía y algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o indirectos, de modo que las limitaciones anteriores pueden no aplicar para usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que pueden variar de una jurisdicción a otra).

ADVERTENCIA: Antes de usarlo, cada usuario debe tener cuidado al determinar si este dispositivo es adecuado o seguro para el uso previsto. Ya que las aplicaciones individuales están sujetas a gran variación, el fabricante no garantiza la adecuación de estos dispositivos para alguna aplicación específica.

Tripp Lite tiene una política de mejora continua. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.



1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.tripplite.com/support

Manuel de l'utilisateur

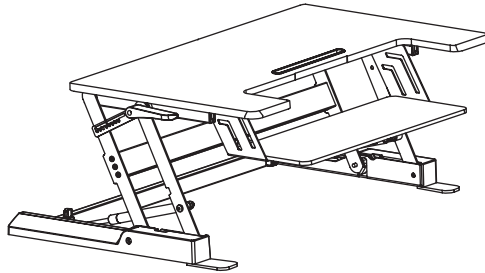
TRIPP-LITE

WorkWise™

Bureau assis-debout à hauteur réglable

Modèle : WWSSD3622

English 1 • Espanol 9 • Русский 25 • Deutsch 33



MISE EN GARDE : NE PAS EXCÉDER LA CAPACITÉ PONDÉRALE MAXIMUM INDIQUÉE (15 kg/33 lb). CELA RISQUERAIT D'ENGENDRER DES BLESSURES GRAVES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS.

TRIPP-LITE



Manufacturing
Excellence.

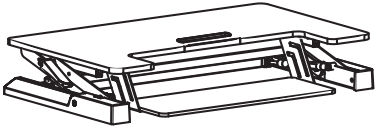
1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.triplite.com/support

Droits d'auteur © 2017 Tripp Lite. Tous droits réservés.

Liste de vérification des composants



IMPORTANT : Assurez-vous d'avoir reçu toutes les pièces conformément à la liste de vérification des composants avant de procéder à l'installation. Si des pièces sont manquantes ou défectueuses, visitez www.triplite.com/support pour obtenir de l'aide.



A

Station de travail
x1



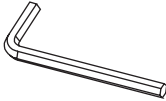
B

Pieds de montage
x2



C

Vis hexagonale
de 4 mm
x6



D

Clé hexagonale
de 4 mm
x1



E

Bride de gestion des câbles
x1



F

Attache mono-usage
x2



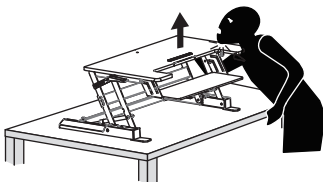
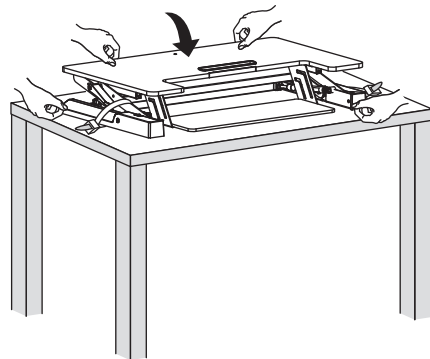
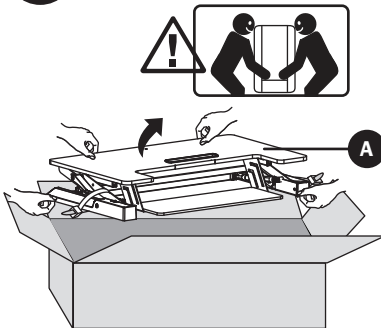
G

Coussinets de
feutre
x4

Assemblage

1

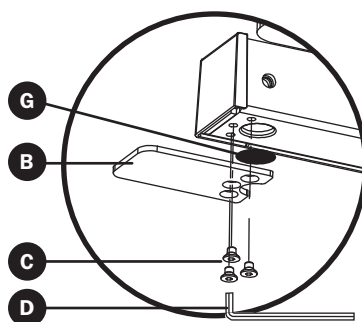
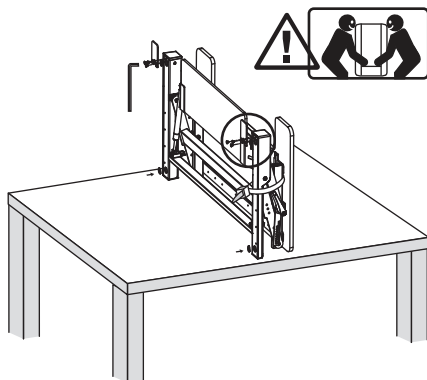
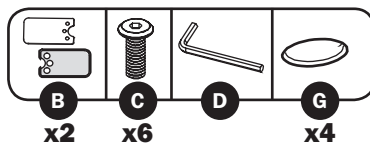
Retirer le contenu de l'emballage.



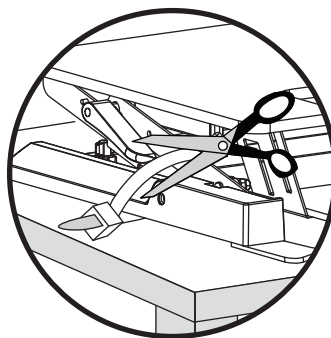
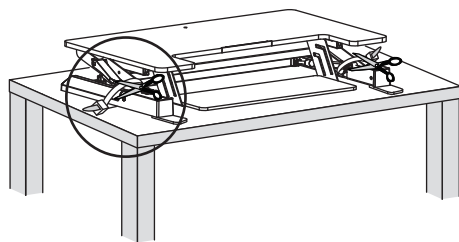
AVERTISSEMENT : Risque
d'impact! Les pièces mobiles
peuvent écraser et couper.

Assemblage

- 2 A** Retourner la station de travail sur son côté arrière de façon à ce qu'elle se tienne en position debout. Pour une stabilité et une traction accrues, fixer les rondelles, les pieds de montage et les vis hexagonales. Fixer la quincaillerie en place avec la clé hexagonale de 4 mm.

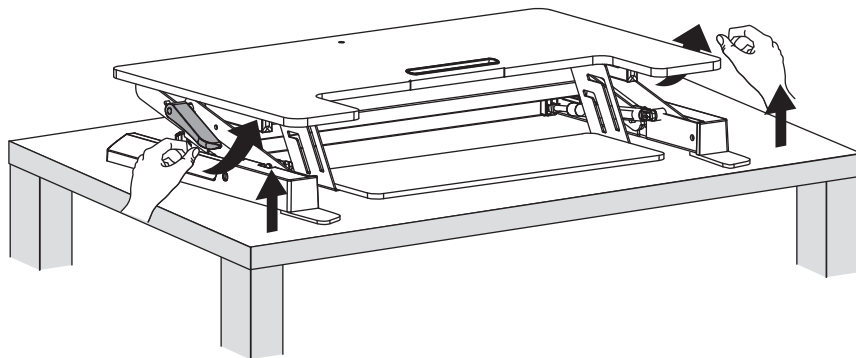


- 2 B** Utiliser des ciseaux ou autre outil tranchant pour couper les attaches mono-usage retenant la station de travail en place.



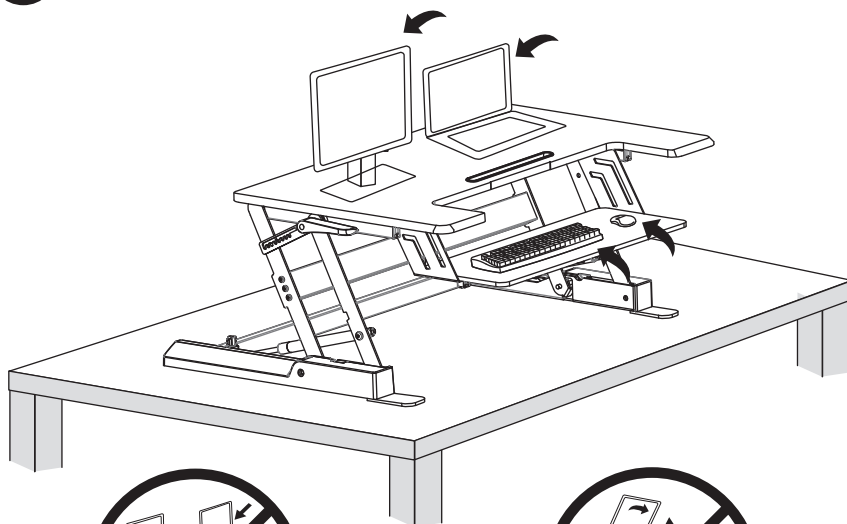
Assemblage

- 3** Appuyer sur les deux poignées de la station de travail pour soulever ou abaisser l'appareil.



Assemblage

- 4** Placer les moniteurs ou les ordinateurs portatifs dans la station de travail.



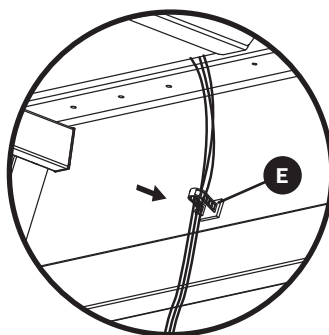
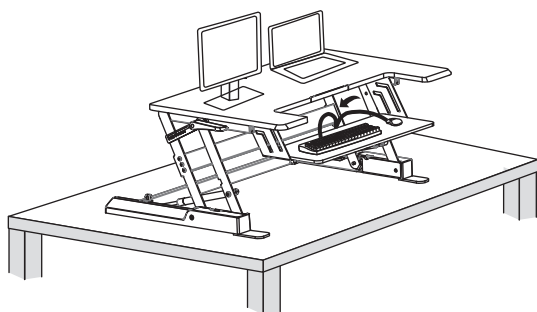
Garder les moniteurs et les ordinateurs portatifs fermement placés au centre de la surface supérieure. Laisser pendre de l'équipement sur le rebord pourrait causer des dommages graves à la propriété ou des blessures.



S'assurer de soulever l'appareil lentement. Soulever l'appareil trop rapidement risquerait de créer une situation instable pouvant causer des dommages à la propriété ou des blessures.

Assemblage

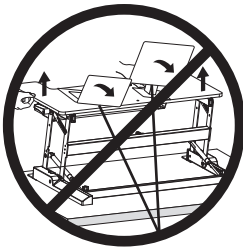
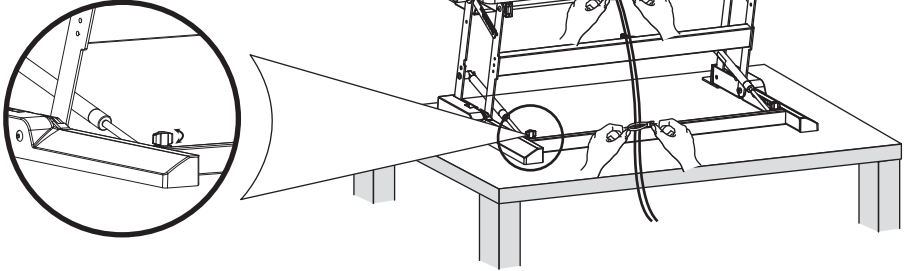
- 5** Fixer la bride de gestion des câbles à l'arrière du plateau du clavier. Acheminer les câbles du clavier et de la souris à travers la bride, si cela s'avère nécessaire.



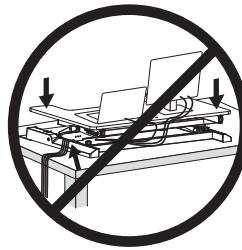
Assemblage

- 6** Utiliser les attaches mono-usage incluses pour regrouper et organiser les câbles de l'équipement.

Tourner le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire des aiguilles d'une montre si le verrou ne se verrouille pas correctement dans l'encoche.



Laisser suffisamment de mou dans le câble pour permettre une gamme complète de mouvement sur le plan vertical (38 cm). Le non-respect de cet avertissement pourrait causer des dommages à la propriété ou des blessures.



Pour éviter le pincement des câbles, il est important de suivre les instructions concernant l'acheminement des câbles dans le présent manuel. Le non-respect de ces instructions pourrait causer des dommages à l'équipement ou des blessures.



AVERTISSEMENT

POINT DE PINCEMENT

NE PAS placer les mains à proximité des barres de support ou sur elles. Des points de pincement sont créés lors du levage et de l'abaissement de la surface de travail. Le non-respect de ces instructions pourrait causer des blessures graves.



Garantie

Garantie limitée de 5 ans

Le vendeur garantit que ce produit, s'il est utilisé conformément à toutes les instructions applicables, est exempt de tous défauts de matériaux et de fabrication pour une période de 5 ans à partir de la date d'achat initiale. Si le produit s'avère défectueux en raison d'un vice de matière ou de fabrication au cours de cette période, le vendeur s'engage à réparer ou remplacer le produit, à sa seule discrétion.

CETTE GARANTIE NE S'APPLIQUE PAS À L'USURE NORMALE OU AUX DOMMAGES RÉSULTANT D'UNE MAUVAISE UTILISATION, D'UN ABUS OU D'UNE NÉGLIGENCE. LE VENDEUR NE DONNE AUCUNE GARANTIE EXPRESSE AUTRE QUE LA GARANTIE EXPRESSÉMENT DÉCRITE DANS LE PRÉSENT DOCUMENT. SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LA LOI APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTES LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION, SONT LIMITÉES À LA PÉRIODE DE GARANTIE CI-DESSUS ET CETTE GARANTIE EXCLUT EXPRESSÉMENT TOUS DOMMAGES DIRECTS ET INDIRECTS. (Certains États ne permettent pas de limitations sur la durée d'une garantie implicite, et certains États ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs, de sorte que les limitations ou exclusions susmentionnées peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient selon la juridiction).

AVERTISSEMENT : L'utilisateur individuel doit prendre soin de déterminer avant l'utilisation si cet appareil est approprié, adéquat et sûr pour l'usage prévu. Puisque les utilisations individuelles sont sujettes à des variations importantes, le fabricant ne fait aucune déclaration ou garantie quant à l'aptitude ou l'adaptation de ces dispositifs pour une application spécifique.

La politique de Tripp Lite en est une d'amélioration continue. Les caractéristiques techniques sont modifiables sans préavis.



Manufacturing
Excellence.

1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.tripplite.com/support

Руководство пользователя

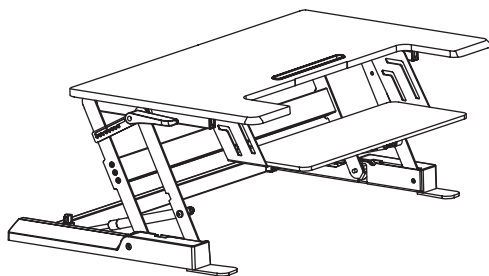
TRIPP-LITE

WorkWise™

Настольная рабочая станция типа Sit-Stand с регулируемой высотой

Модель: WWSSD3622

English 1 • Español 9 • Français 17 • Deutsch 33



ВНИМАНИЕ! НЕ ПРЕВЫШАЙТЕ МАКСИМАЛЬНО ДОПУСТИМЫЙ ВЕС (15 кг). ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К СЕРЬЕЗНЫМ ТРАВМАМ ИЛИ ИМУЩЕСТВЕННОМУ УЩЕРБУ!

TRIPP-LITE

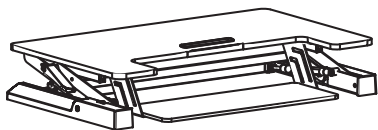


1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.triplite.com/support

Охраняется авторским правом © 2016 Tripp Lite. Перепечатка запрещается.

Перечень комплектации

! **ВНИМАНИЕ!** Перед началом установки убедитесь в том, что вами получены все детали согласно перечню комплектации. В случае отсутствия или повреждения каких-либо деталей обратитесь за помощью на страницу www.tripplite.com/support.



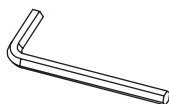
A
Рабочая станция
(1 шт.)



B
Монтажные опоры
(2 шт.)



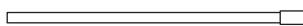
C
Шестигранный винт
4 мм
(6 шт.)



D
Шестигранный
ключ на 4 мм
(1 шт.)



E
Кабельный зажим
(1 шт.)



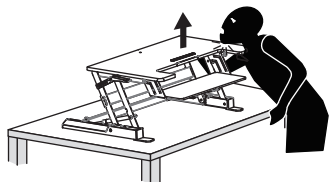
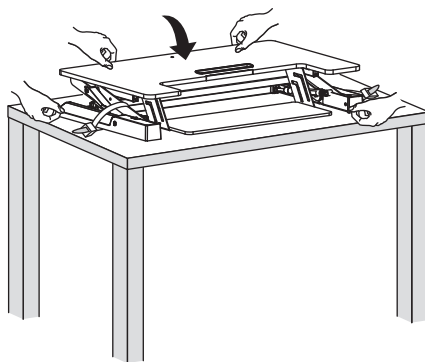
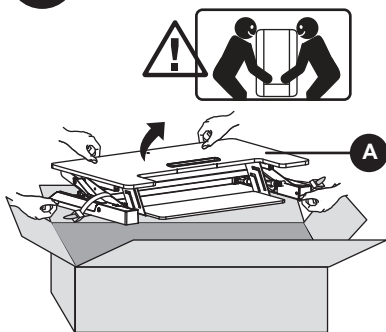
F
Кабельная стяжка
(2 шт.)



G
Войлочные
подкладки
(4 шт.)

Сборка

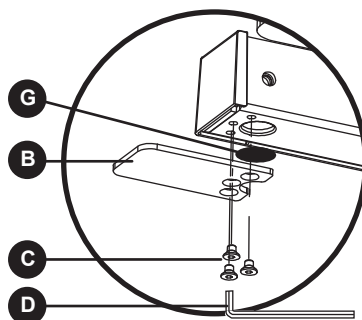
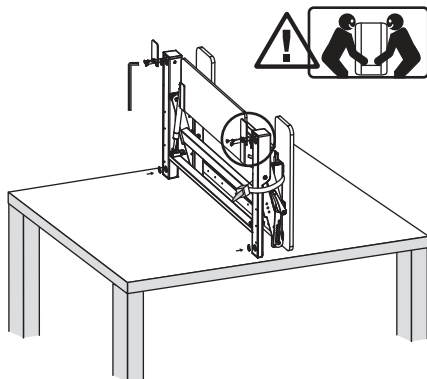
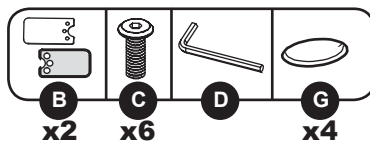
1 Извлеките содержимое упаковки.



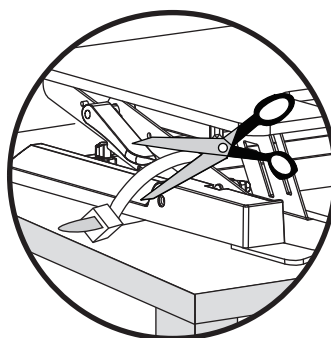
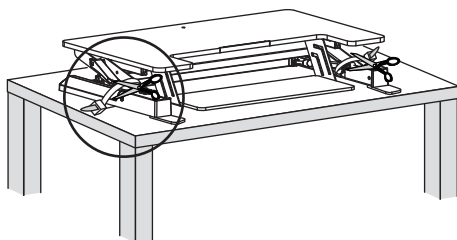
ВНИМАНИЕ! Беречь от удара!
Движущаяся часть может
расколоться с возникновением
опасности порезов.

Сборка

- 2 A** Переверните рабочую станцию на тыльную сторону таким образом, чтобы она оказалась в вертикальном положении. Для улучшения устойчивости и сцепления установите шайбы, монтажные опоры и шестигранные винты. Закрепите указанную оснастку с помощью шестигранного ключа на 4 мм.



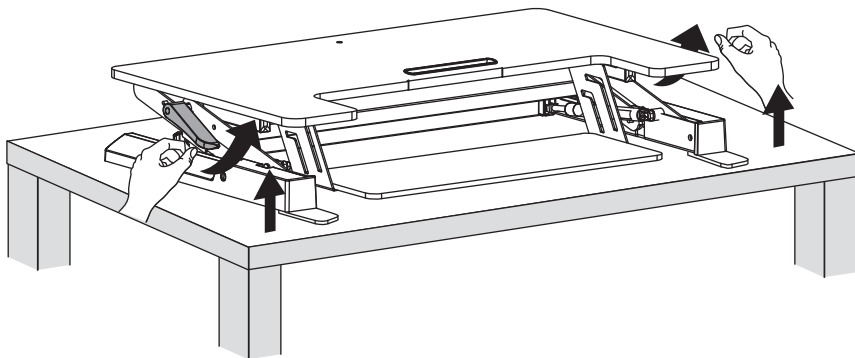
- 2 B** С помощью ножниц или другого острого инструмента разрежьте стяжки, фиксирующие рабочую станцию.



Сборка

3

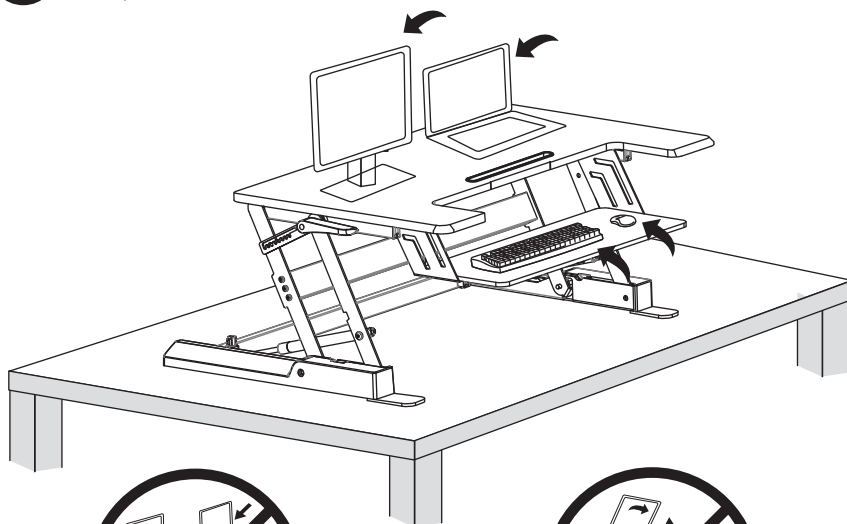
Нажмите на обе рукоятки рабочей станции для ее перемещения вверх или вниз.



Сборка

4

Установите мониторы, клавиатуру и/или портативные компьютеры на рабочую станцию.



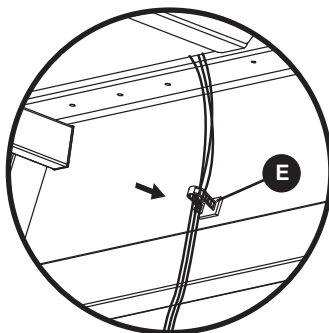
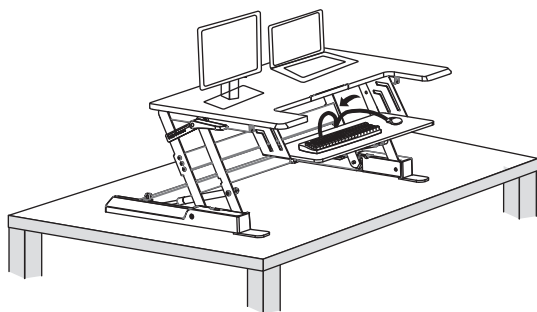
Мониторы и портативные компьютеры должны прочно держаться в центре верхней поверхности. Свешивание любой детали оборудования через край может причинить существенный материальный ущерб и/или вред здоровью людей.



Поднимать установку следует медленно. При слишком быстром подъеме установки возможна потеря устойчивости с причинением материального ущерба и/или вреда здоровью людей.

Сборка

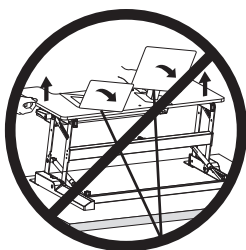
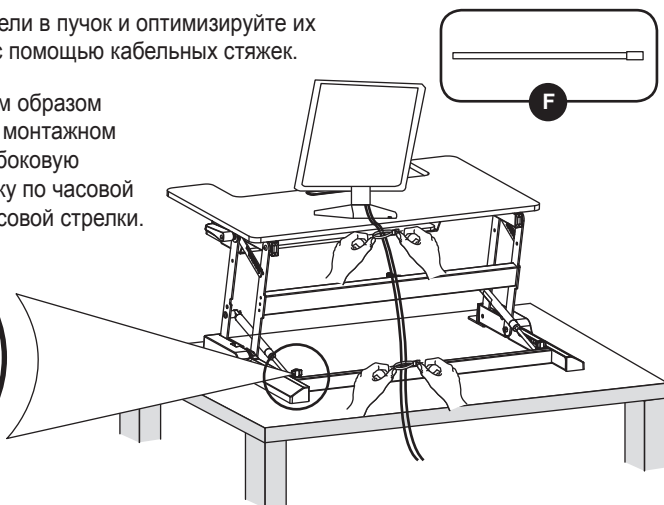
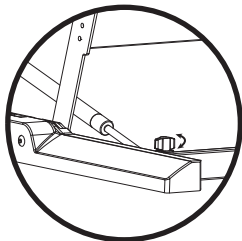
- 5** Прикрепите кабельный зажим с тыльной стороны лотка для клавиатуры. При необходимости протяните кабели клавиатуры и мыши через зажим.



Сборка

- 6** Соберите кабели в пучок и оптимизируйте их размещение с помощью кабельных стяжек.

Если защелка должным образом не зафиксировалась в монтажном отверстии, поверните боковую регулировочную головку по часовой стрелке или против часовой стрелки.



Кабель должен иметь провисание, обеспечивающее возможность вертикального перемещения установки на всю длину (38 см). Игнорирование данного предупреждения может нанести существенный материальный ущерб и/или вред здоровью людей.



Во избежание опасности защемления кабелей необходимо соблюдать указания по прокладке кабелей, изложенные в настоящем руководстве. Несоблюдение этих указаний может нанести существенный материальный ущерб и/или вред здоровью людей.



ВНИМАНИЕ!

ОПАСНОСТЬ ЗАЩЕМЛЕНИЯ

НЕ кладите руки на опоры или рядом с ними. При подъеме и опускании рабочей поверхности возникает опасность защемления. Несоблюдение этих указаний может нанести существенный вред здоровью людей.



Регистрация гарантии

Условия 5-летней ограниченной гарантии

Продавец гарантирует отсутствие изначальных дефектов материала или изготовления в течение 5 лет с момента первой покупки данного изделия при условии его использования в соответствии со всеми применимыми к нему указаниями. В случае проявления каких-либо дефектов материала или изготовления в течение указанного периода Продавец осуществляет ремонт или замену данного изделия исключительно по своему усмотрению.

ДЕЙСТВИЕ НАСТОЯЩЕЙ ГАРАНТИИ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА СЛУЧАИ ЕСТЕСТВЕННОГО ИЗНОСА ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ В РЕЗУЛЬТАТЕ АВАРИИ, НЕНАДЛЕЖАЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, НАРУШЕНИЯ ПРАВИЛ ЭКСПЛУАТАЦИИ ИЛИ ХАЛАТНОСТИ. ПРОДАВЕЦ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ НИКАКИХ ЯВНО ВЫРАЖЕННЫХ ГАРАНТИЙ ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ ПРЯМО ИЗЛОЖЕННОЙ В НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ. ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ СЛУЧАЕВ, ЗАПРЕЩЕННЫХ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ВСЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ, ВКЛЮЧАЯ ВСЕ ГАРАНТИИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПО НАЗНАЧЕНИЮ, ОГРАНИЧЕНЫ ПО ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТИ ДЕЙСТВИЯ ВЫШЕУКАЗАННЫМ ГАРАНТИЙНЫМ СРОКОМ; КРОМЕ ТОГО, ИЗ НАСТОЯЩЕЙ ГАРАНТИИ ЯВНЫМ ОБРАЗОМ ИСКЛЮЧАЮТСЯ ВСЕ ПОБОЧНЫЕ, СЛУЧАЙНЫЕ И КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ. (В некоторых штатах не допускается введение ограничений на продолжительность действия тех или иных подразумеваемых гарантий, а в некоторых - исключение или ограничение размера побочных или косвенных убытков. В этих случаях вышеизложенные ограничения или исключения могут на вас не распространяться. Настоящая гарантия предоставляет вам конкретные юридические права, а набор других ваших прав может быть различным в зависимости от юрисдикции).

ВНИМАНИЕ! До начала использования данного устройства пользователь должен убедиться в том, что оно является пригодным, соответствующим или безопасным для предполагаемого применения. В связи с большим разнообразием конкретных применений производитель не дает каких-либо заверений или гарантий относительно пригодности данных изделий для какого-либо конкретного применения или их соответствия каким-либо конкретным требованиям.

Компания Tripp Lite постоянно совершенствует свою продукцию. В связи с этим возможно изменение технических характеристик без предварительного уведомления.



1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.tripplite.com/support

Bedienungsanleitung

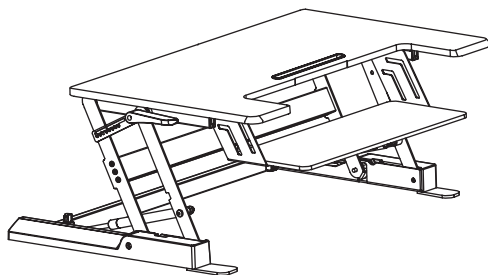


WorkWise™

Höhenverstellbare Sitz-Steh-Arbeitsstation

Modell: WWSSD3622

English 1 • Español 9 • Français 17 • Русский 25



ACHTUNG: DAS ANGEGEBENE MAXIMALGEWICHT DARF NICHT ÜBERSCHRITTEN WERDEN. (15 kg). EINE ÜBERSCHREITUNG KANN ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN UND ERHEBLICHEN SACHSCHÄDEN FÜHREN!



Manufacturing
Excellence.

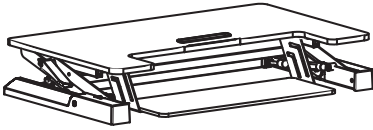
1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.triplite.com/support

Copyright © 2017 Tripp Lite. Alle Rechte vorbehalten.

Komponentenliste



WICHTIG: Vergewissern Sie sich, dass alle in der Komponentenliste aufgeführten Teile vorhanden sind, ehe Sie mit der Installation beginnen. Sollten Teile beschädigt oder nicht vorhanden sein, besuchen Sie bitte www.tripplite.com/support.



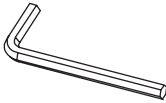
A
Arbeitsstation
x1



B
BefestigungsfüÙe
x2



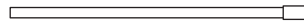
C
4 mm
Sechskantschraube
x6



D
4 mm
Inbusschlüssel
x1



E
Kabelführungsklammer
x1



F
Kabelbinder
x2

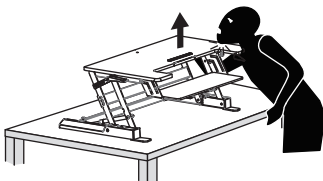
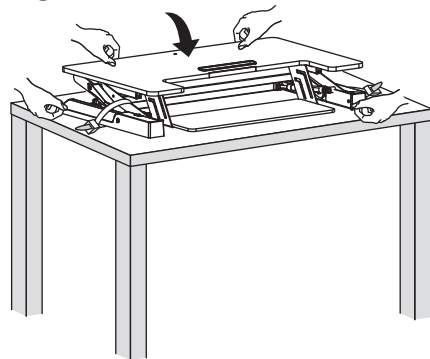
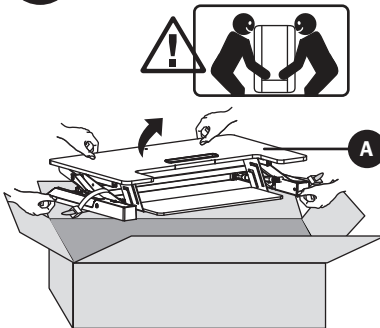


G
Filzunterlagen
x4

Montage

1

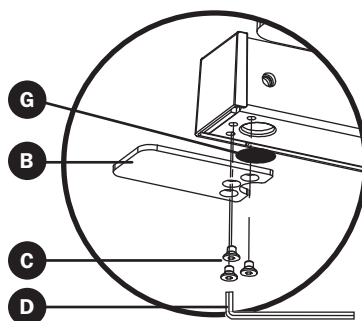
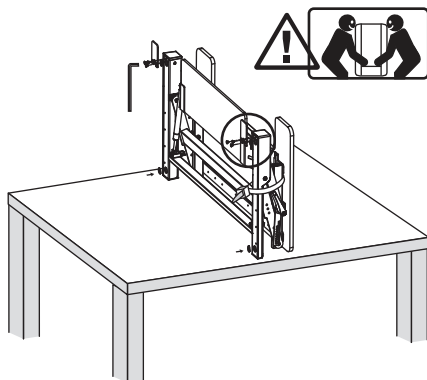
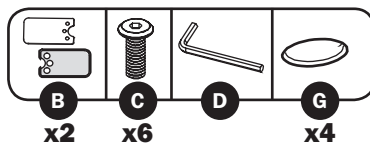
Nehmen Sie die Teile aus der Verpackung.



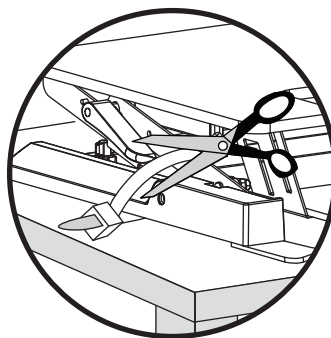
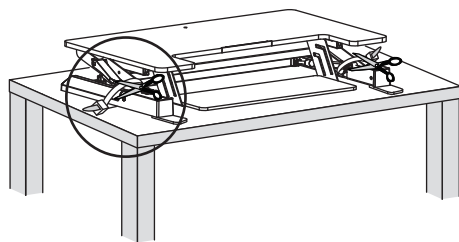
WARNUNG: Gefährdung durch StoÙ! Das bewegliche Teil kann Körperteile einklemmen oder schneiden.

Montage

- 2 A** Stellen Sie die Arbeitsstation aufrecht auf die Rückseite. Um die Stabilität und Bodenhaftung zu verbessern, bringen Sie die Beilagscheiben, BefestigungsfüÙe und Sechskantschrauben an. Befestigen Sie die Teile mit dem beiliegenden 4 mm Inbusschlüssel.

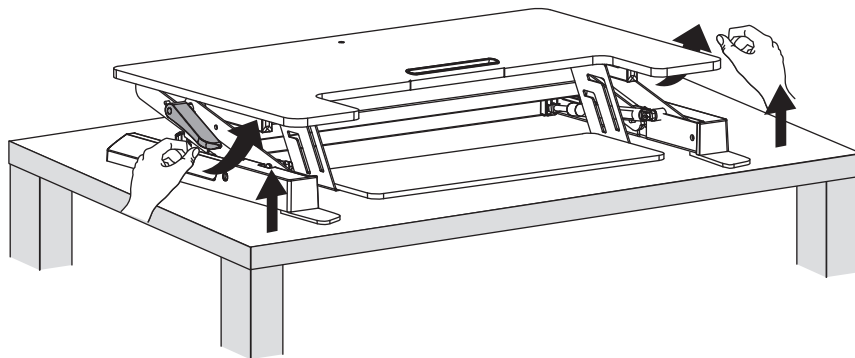


- 2 B** Schneiden Sie die Kabelbinder an der Arbeitsstation mit einer Schere oder einem scharfen Gegenstand durch.



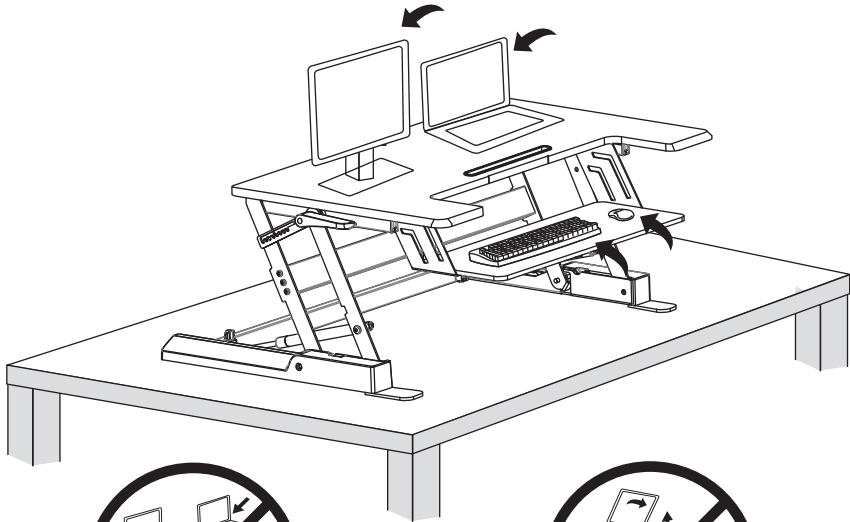
Montage

- 3** Drücken Sie beide Griffe an der Arbeitsstation, um sie anzuheben oder zu senken.



Montage

- 4** Stellen Sie Monitore, Tastaturen und/oder Laptops auf die Arbeitsstation.



Positionieren Sie Monitore und Laptops in der Mitte der Oberfläche. Das Vorstehen eines Teils des Geräts kann zu Instabilität und Sach- und/oder Personenschäden führen.

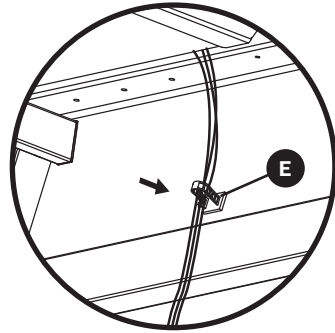
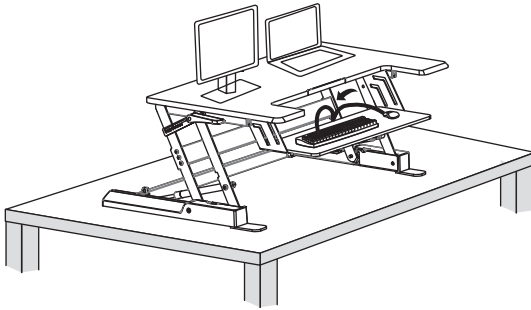


Die Arbeitsstation muss langsam angehoben werden. Das zu schnelle Anheben der Arbeitsstation kann zu Instabilität und als Folge davon zu Sach- und/oder Personenschäden führen.

Montage

5

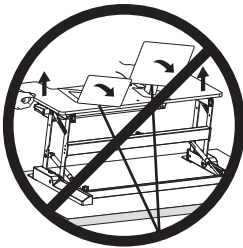
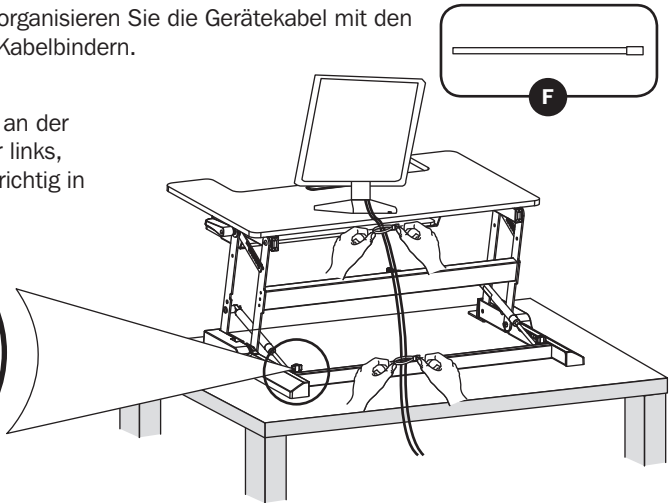
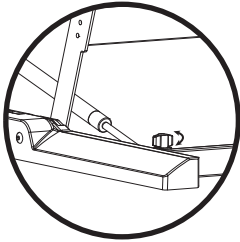
Befestigen Sie die Kabelführungsklammer an der Rückseite der Tastaturablage. Leiten Sie die Tastatur- und Mauskabel gegebenenfalls durch die Klammer.



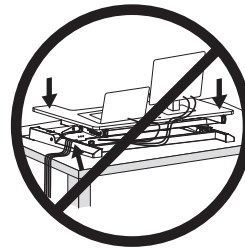
Montage

- 6** Bündeln und organisieren Sie die Gerätekabel mit den beiliegenden Kabelbindern.

Drehen Sie den Knopf an der Seite nach rechts oder links, wenn der Riegel nicht richtig in die Kerbe einrastet.



Lassen Sie das Kabel schlaff genug, um die volle vertikale Bewegung zuzulassen (38 cm). Die Nichtbeachtung dieser Warnung kann zu Sach- und/oder Personenschäden führen.



Folgen Sie den Anweisungen für die Kabelführung in diesem Handbuch, um zu verhindern, dass die Kabel eingeklemmt werden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Geräte- und/oder Personenschäden führen.



WARNUNG

EINKLEMMGEFAHR

Positionieren Sie die Hände NICHT auf oder in der Nähe der Halteschienen. Durch das Anheben und Senken der Arbeitsfläche werden Einklemmstellen geschaffen. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu schweren Verletzungen führen.



Garantieanmeldung

5-Jahres-Garantie

Der Verkäufer garantiert für einen Zeitraum von fünf Jahren ab Kaufdatum, dass das Produkt weder Material- noch Herstellungsfehler aufweist, wenn es gemäß aller zutreffenden Anweisungen verwendet wird. Wenn das Produkt in diesem Zeitraum Material- oder Herstellungsfehler aufweist, kann der Verkäufer diese Fehler nach eigenem Ermessen beheben oder das Produkt ersetzen.

DIE NORMALE ABNUTZUNG ODER BESCHÄDIGUNGEN AUFGRUND VON UNFÄLLEN, MISSBRAUCH ODER UNTERLASSUNG WERDEN VON DIESER GARANTIE NICHT GEDECKT. AUSSER DEN NACHSTEHEND AUSDRÜCKLICH DARGELEGTEN GARANTIEBEDINGUNGEN ÜBERNIMMT DER VERKÄUFER KEINERLEI GARANTIE. AUSSER WENN VON DEN GÜLTIGEN GESETZEN UNTERSAGT, SIND ALLE IMPLIZIERTEN GARANTIEEN, EINSCHLIESSLICH ALLE GARANTIEEN FÜR DIE GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT ODER EIGNUNG AUF DIE OBEN FESTGELEGTE GARANTIEDAUER BESCHRÄNKT. DIESER GARANTIE SCHLIESST AUSDRÜCKLICH ALLE FOLGESCHÄDEN UND BEILÄUFIG ENTSTANDENEN SCHÄDEN AUS. (Da einige Länder den Ausschluss oder die Beschränkung von Folgeschäden oder beiläufig entstandenen Schäden sowie den Ausschluss von implizierten Garantien oder die zeitliche Beschränkung einer implizierten Garantie untersagen, sind die oben genannten Beschränkungen für Sie möglicherweise nicht zutreffend. Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte Rechte. Sie haben jedoch möglicherweise andere Rechte, die abhängig von der Gerichtsbarkeit variieren können.)

WARNUNG: Der Benutzer muss vor der Verwendung überprüfen, ob das Gerät für den beabsichtigten Zweck geeignet und angemessen ist und ob der Einsatz sicher ist. Da die Anwendungen variieren können, übernimmt der Hersteller keine Garantie bezüglich der Eignung dieser Geräte für einen bestimmten Verwendungszweck.

Tripp Lite hat den Grundsatz, sich kontinuierlich zu verbessern. Spezifikationen können ohne Ankündigung geändert werden.



1111 W. 35th Street, Chicago, IL 60609 USA • www.tripplite.com/support